



I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN

THIRTY-THIRD GUAM LEGISLATURE 155 Hesler Place, Hagåtña, Guam 96910

December 30, 2016

The Honorable Edward J.B. Calvo I Maga'låhen Guåhan Ufisinan I Maga'låhi Hagåtña, Guam

Dear Maga'låhi Calvo:

Transmitted herewith are Bill and Substitute Bill Nos. 162-33 (COR), 200-33 (COR), 299-33 (COR), 312-33 (COR), 330-33 (COR), 332-33 (COR), 336-33 (LS), 337-33 (LS), 350-33 (COR), 356-33 (COR), 357-33 (COR), 358-33 (COR), 379-33 (COR), 380-33 (COR), 385-33 (COR), 389-33 (COR), 392-33 (COR), 397-33 (COR), 398-33 (COR), 399-33 (COR), 402-33 (COR), 403-33 (LS), 404-33 (LS), 406-33 (COR), 407-33 (COR), 409-33 (COR) and 411 (COR), which were passed by *I Mina'Trentai Tres Na Liheslaturan Guåhan* on December 30, 2016.

Sincerely

TINA ROSE MUÑA BARNES

Legislative Secretary

Enclosure (28)

PO3 PG CORPAR #2374

I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN 2016 (SECOND) Regular Session

CERTIFICATION OF PASSAGE OF AN ACT TO I MAGA'LÂHEN GUÂHAN

This is to certify that Bill No. 357-33 (COR), "AN ACT TO AMEND § 161.95(a) OF CHAPTER 161, TITLE 8, GUAM CODE ANNOTATED, RELATIVE **PROTECTION CRIMINAL** TO THE **OF** THE **INJURIES** COMPENSATION FUND OF THE OFFICE OF THE ATTORNEY GENERAL OF GUAM," was on the 30th day of December 2016, duly and regularly passed. Judith T. Won Pat, Ed.D. Speaker Attested: Tina Rose Muña Barnes Legislative Secretary This Act was received by I Maga'lahen Guahan this 30 M day of DEC, 2016, at 8.50 o'clock P .M. PARKEUK **Assistant Staff Officer** Maga'låhi's Office APPROVED: EDWARD J.B. CALVO I Maga'låhen Guåhan

Date:

Public Law No._____

I MINA'TRENTAI TRES NA LIHESLATURAN GUÅHAN 2016 (SECOND) Regular Session

Bill No. 357-33 (COR)

Introduced by:

FRANK B. AGUON, JR.
B. J.F. Cruz

Tommy Morrison
T. C. Ada
V. Anthony Ada
Frank F. Blas, Jr.
James V. Espaldon
Brant T. McCreadie
T. R. Muña Barnes
R. J. Respicio
Dennis G. Rodriguez, Jr.
Michael F.Q. San Nicolas
Mary Camacho Torres
N. B. Underwood, Ph.D.
Judith T. Won Pat, Ed.D.

AN ACT TO AMEND § 161.95(a) OF CHAPTER 161, TITLE 8, GUAM CODE ANNOTATED, RELATIVE TO THE PROTECTION OF THE CRIMINAL INJURIES COMPENSATION FUND OF THE OFFICE OF THE ATTORNEY GENERAL OF GUAM.

I	BE IT ENACTED BY THE PEOPLE OF GUAM:
2	Section 1. § 161.95(a) of Chapter 161, Title 8, Guam Code Annotated, is
3	amended to read:
4	"§ 161.95. Criminal Injuries Compensation Fund; When
5	Payment Authorized. (a) There is hereby established a Criminal Injuries
5	Compensation Fund (the Fund) separate and apart from other funds of the

government of Guam, from which the Commission may make payments as provided in Subsection (b) of this Section. The Attorney General *shall* be the certifying officer of the Fund, and all payments therefrom *shall* be paid by the Attorney General upon order of the Commission. These funds *shall not* be transferred or used without the written approval of the Attorney General of Guam."